

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN THỐT NỐT
TP. CẦN THƠ**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 49/2023/QĐCNHGT-DS

Thốt Nốt, ngày 11 tháng 9 năm 2023

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN**

Căn cứ các Điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của bà Nguyễn Thị Hồng H, bà Nguyễn Thị D và ông Phan Thanh T.

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện về việc “Tranh chấp hợp đồng vay tài sản” đề ngày 25 tháng 7 năm 2023 của bà Nguyễn Thị Hồng H.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 05 tháng 9 năm 2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

Nguyên đơn: Bà **Nguyễn Thị Hồng H** – sinh năm 1973

Địa chỉ: Khu vực A, phường T, quận Thốt Nốt, thành phố Cần Thơ.

Bị đơn:

1. Bà **Nguyễn Thị D** – sinh năm 1973

2. Ông **Phan Thanh T** – sinh năm 1970

Cùng địa chỉ: Khu vực Thới Thạnh 1, phường Thới Thuận, quận Thốt Nốt, thành phố Cần Thơ.

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 05 tháng 9 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 05 tháng 9 năm 2023, cụ thể như sau:

Bà Nguyễn Thị D và ông Phan Thanh T phải có trách nhiệm liên đới trả cho bà Nguyễn Thị Hồng H 47 (Bốn mươi bảy) chỉ vàng 24K. Ngoài ra không còn yêu cầu gì khác.

Về thời gian và phương thức thanh toán: Hai bên thống nhất vào ngày 10 dương lịch hằng tháng bà D, ông T phải trả cho bà Hạnh 0,5 (*không phải năm*) chỉ vàng 24K, thời gian thực hiện bắt đầu từ ngày 10/11/2023 cho đến khi bà D, ông Tú trả hết số vàng còn nợ cho bà Hạ. Trường hợp bà Dung, ông T vi phạm nghĩa vụ trả nợ vào bất kỳ tháng nào thì bà Hạnh có quyền yêu cầu chi cục thi hành án dân sự theo thẩm quyền thi hành tất cả số vàng còn lại mà bà Dung, ông Tú chưa trả.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các bên tham gia hòa giải;
- VKSND quận Thốt Nốt;
- THADS quận Thốt Nốt;
- Lưu TA.

THẨM PHÁN

Đã ký

Phan Việt Thắng